Nr. 16/23 14. Dezember 2023 PLEASE FIND THE ENGLISH VERSION BELOW

Newsletter im Browser anzeigen



Weihnachtsgruß stellt die Abteilung Hochschulkommunikation Vorlagen für digitale und analoge Weihnachtskarten zur Verfügung. Zu den Weihnachtskarten Senat verabschiedet Nachhaltigkeitsstrategie

In seiner Sitzung am 12. Dezember verabschiedete der Senat die Nachhaltigkeitsstrategie der Uni Jena, die in der kommenden Woche im Präsidium final beschlossen werden soll. Die Strategie gilt als Orientierung und Leitfaden für die nachhaltige Entwicklung der Universität. Sie verpflichtet sich darin zu nachhaltigem Handeln in den Bereichen Forschung, Lehre, Betrieb, Transfer und Governance. Die Strategie markiert das Ende eines zweijährigen partizipativen Prozesses und fasst die Ergebnisse einer Zukunftswerkstatt zusammen, an der über 130 Hochschulmitglieder in verschiedenen Arbeitsgruppen Ziele und Maßnahmen erarbeitet haben. Die Universitätsleitung betrachtet die Strategie als Einladung an alle Hochschulangehörigen sich einzubringen und zur Umsetzung beizutragen. Dazu entstehen derzeit

verschiedene Aktivitäten, die im Green Office koordiniert werden. Wer sich im Netzwerk Nachhaltigkeit der

Mehr erfahren

Universität beteiligen möchte, kann sich an nachhaltigkeit@uni-jena.de wenden.

FORSCHUNG Diversität schützt Gebiete mit hoher Pflanzendiversität können die Bodentemperatur sowohl bei extremer Hitze als auch bei Kälte besser regulieren. Das berichtet ein Forschungsteam der Uni Jena, der Uni Leipzig, des Deutschen Zentrums für integrative Biodiversitätsforschung Halle-Jena-Leipzig (iDiv) und weiterer Forschungseinrichtungen im Fachmagazin "Nature Geoscience". Die zugrundeliegenden Daten erhielten die Forschenden

durch das Jena-Experiment (Foto), das seit mehr als 18 Jahren Daten zur Bodentemperatur sammelt. Diese regulierende Wirkung der Mehr erfahren Pflanzenvielfalt hat weitreichende Auswirkungen und ist u. a. entscheidend, um die Folgen des

Klimawandels zu verlangsamen und abzumildern. Mini-Krimis in 3D Aussagen von Augenzeuginnen und -zeugen sind eine der wichtigsten Quellen, um Täterinnen und Täter zu identifizieren - und sie sind eine der fehleranfälligsten. Um herauszufinden, warum Zeuginnen und Zeugen häufig danebenliegen, ist weitere Forschung notwendig, für die es umfangreiches Anschauungsmaterial braucht. Die Psychologin Ulrike Kruse (Foto, r.) hat dieses nun erstellt und dafür eine ungewöhnliche Methode gewählt: Sie drehte mit der Unterstützung von Laienspielgruppen sechs kurze Filmsequenzen, in denen kleine Delikte szenisch nachgestellt sind. Um

Mehr erfahren für Studien Virtual-Reality-Methoden einsetzen zu

LEHRE

Technik zum Einsatz.

Förderung innovativer Lehrprojekte Die Akademie für Lehrentwicklung (ALe) schreibt zum 15. März 2024 erneut die Förderung universitätsinterner Lehrprojekte in mehreren Förderlinien aus. Bewerbungen für eine Projektförderung können bis zum 15. Februar 2024 bei der jeweiligen Fakultätsleitung (i. d. R. bei der Studiendekanin oder dem Studiendekan) eingereicht werden, die diese nach Befürwortung des Projektantrages dann der Umsetzung innovativer Lehrprojekte. Mehr erfahren **TRANSFER** Caspar David Friedrich in Hamburg Im September 2024 jährt sich Caspar David

Friedrichs Geburtstag zum 250. Mal. Der Maler und sein Werk stehen deshalb im Mittelpunkt einer Reihe

Jubiläumsjahr macht die Hamburger Kunsthalle, die

von Veranstaltungen. Den Auftakt zum großen

bereits am 15. Dezember 2023 die Ausstellung "Caspar David Friedrich. Kunst für eine neue Zeit" eröffnet. Kooperationspartner der Schau ist die Forschungsstelle Europäische Romantik der Uni Jena – einer ihrer Leiter, Prof. Dr. Johannes Grave (Foto), ist als externer Kurator maßgeblich an der

Die Schau bietet mit über 60 Gemälden und rund

100 Zeichnungen Friedrichs, darunter populäre Meisterwerke wie "Wanderer über dem Nebelmeer", "Kreidefelsen auf Rügen", "Das Eismeer" und "Der

Unterstützung für angehende Gründerinnen

Konzeption der Ausstellung beteiligt.

können und so die Augenzeugensituation noch realistischer zu gestalten, kam hierbei auch 3D-



Foto: Karl Kübler/MPI für Biogeochemie Jena

weiterleitet. Die ALe unterstützt in insgesamt vier Förderlinien sowohl Lehrende als auch Studierende bei

Mehr erfahren

Foto: Anne Günther/Uni Jena

Infos zur Ausstellung von der Kunsthalle Hamburg

Mönch am Meer" eine Retrospektive des Künstlers, die dazu einlädt, sich möglichst unbefangen mit dessen Werk zu befassen und dabei möglicherweise die eingeübten Praktiken im Umgang mit Malerei und Kunst zu hinterfragen.

Im Rahmen des EXIST-Women Förderprogramms des Bundeswirtschaftsministeriums hat die Uni Jena das Stipendien-Programm "EFIE - Empowering Females for Innovation and Entrepreneurship" konzipiert, mit dem gründungsinteressierte Frauen bei der Entwicklung ihrer Unternehmerinnenpersönlichkeit und der (Weiter-)Entwicklung ihrer Gründungsidee unterstützt werden. Im EFIE-Programm, das im Februar 2024 startet und bis Oktober läuft, setzen sich die Stipendiatinnen intensiv mit dem Thema Gründen auseinander, arbeiten an einem konkreten Gründungsvorhaben oder identifizieren eigene Ideen dafür. Durch Workshops Mehr erfahren **NETZWERK** Unterstützung für Arbeiterkinder Die Wahrscheinlichkeit, ein Studium aufzunehmen ist nach wie vor eng mit dem Elternhaus verknüpft. Fehlende familiäre Rollenvorbilder, Sorgen um die Finanzierung und Unsicherheiten hinsichtlich der Hochschulstrukturen sind häufige Gründe, warum sich Schülerinnen und Schüler gegen ein Studium entscheiden oder es abbrechen. Die vom Thüringer Ministerium für Wirtschaft, Wissenschaft und Digitale Gesellschaft geförderte gemeinnützige Organisation ArbeiterKind.de hat es sich zur

Aufgabe gemacht, Studieninteressierten mit

Weg vom Studium in den Berufseinstieg zu

mit Beratungs- und Serviceangeboten.

entsprechendem Hintergrund zur Seite zu stehen

sowie Studierende der ersten Generation auf dem

begleiten. Ehrenamtlich Helfende, die meist selbst als erste in ihren Familien studieren, fördern auch in Jena studieninteressierte Schülerinnen und Schüler

Zweifach ausgezeichnete Architektur

Der Forschungsneubau des Helmholtz-Instituts Jena (Fraunhoferstraße 8) erhält ein Jahr nach der

Osterwold°Schmidt Exp!ander Architekten BDA in Weimar hat das Gebäude gemeinsam mit dem Jenaer Büro Impuls-Landschaftsarchitektur



Mehr erfahren auf arbeiterkind.de

Mehr erfahren über die Angebote der Uni Jena

Foto: Christoph Worsch/Uni Jena

Foto: Jens Meyer/Uni Jena

Fertigstellung gleich zwei Architekturpreise: Zum einen wird er mit dem "best architects 24 award" in der Kategorie Bildungsneubauten ausgezeichnet. Zum anderen geht der Jenaer Fassadenpreis 2023 an den würfelförmigen Bau. Das Architekturbüro

entworfen.

SERVICE Broschüre zur ersten Professorin Genau 100 Jahre nach ihrer Berufung hat die Universität Jena gemeinsam mit der Gesellschaft zur Erforschung der Demokratie-Geschichte in diesem Herbst in vielfältiger Weise an Deutschlands erste Universitätsprofessorin erinnert: Mathilde Vaerting. Nun liegt eine umfangreiche Broschüre vor, die Leben, Werk und Einfluss Vaertings ausführlich vorstellt. Die Publikation, die unter anderem die vollständige Antrittsvorlesung der streitbaren Erziehungswissenschaftlerin enthält, ist ab sofort kostenlos im Uni-Shop erhältlich.

Brasilianischer Theologe wird Ehrendoktor

Die Theologische Fakultät hat dem brasilianischen Theologen Prof. Dr. Euler Renato Westphal (Foto r.,

Ehrendoktorwürde verliehen. Gewürdigt wurden seine systematisch-theologischen, ethischen, kulturwissenschaftlichen und sozial-karitativen Verdienste sowie sein hohes Engagement in der Partnerschaft zwischen der Theologischen Fakultät

neben Dekan Prof. Dr. Michael Wermke) die

der Uni Jena und der Faculdade Luterana de

eng mit der Uni Jena verbunden.

Teologia in São Bento do Sul im Bundesstaat Santa

Veröffentlichungen von Doktoranden innerhalb der

Mikroorganismen mithilfe der extrem ultravioletten Bildgebung erhalten. Der von der Carl-Zeiss-Stiftung

Jena Alliance verliehen. Preisträger sind die Doktoranden Wilhelm Eschen (Foto, 3. v. r.) und

Chang Liu (Foto, 2. v. r.) vom Institut für Angewandte Physik, die den Preis für ihre herausragende Veröffentlichung in der

Fachzeitschrift "PhotoniX" zum Thema

geförderte Preis ist mit 2.000 Euro dotiert.

Jahrgangsbeste Auszubildende Elena Christian (Foto Mitte) hat an der Uni Jena eine Ausbildung zur Gärtnerin Fachrichtung Zierpflanzenbau absolviert - und das mit

herausragenden Ergebnissen. Denn sie gehört zu

Visualisierung der Feinstruktur von

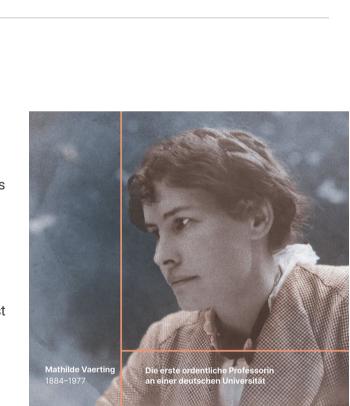


Foto: Universitätsarchiv Bielefeld/GEDG

Foto: Maria Langhammer/Uni Jena

Zur Begründung des "best architects 24 award"

Zum Jenaer Fassadenpreis

Zum Uni-Shop

Catarina, Brasilien, heißt es in der Begründung. Der Foto: Jürgen Scheere/Uni Jena Gewürdigte sei nicht nur ein exzellenter Mehr erfahren Systematischer Theologe und international hoch angesehener Wissenschaftler aus dem Globalen Süden, sondern auch durch verschiedene fakultätsübergreifende Forschungskooperationen

Mehr erfahren zur Jena Alliance

Publikationspreis der Jena Alliance Im Rahmen des LIFE-Symposiums wurde am 27. November zum zweiten Mal der Siegfried Czapski Publikationspreis für herausragende

PERSONALIA

Thüringens 15 jahrgangsbesten Auszubildenden in den Grünen Berufen. Die Auszeichnung bekam sie während eines Festaktes im Thüringer Landtag von der Ministerin für Infrastruktur und Landwirtschaft Susanna Karawanskij (Foto rechts) übereicht. Nach ihrer Ausbildung arbeitet Elena Christian derzeit weiterhin im Botanischen Garten der Uni Jena. **Neue Profs** außerplanmäßigen Professors für das Fachgebiet Innere Medizin verliehen. Wirtschaftsrecht, Schiedsverfahrensrecht und Völkerrecht ernannt. Neu in der Leitung Seit 7. November ist Prof. Michael Wermke erneut Direktor des Forschungszentrums für Religion und Bildung. Seine Amtszeit beträgt drei Jahre.

Ruhestand/Altersteilzeit

CAMPUSLEBEN

Michael auf.

Johannes Baptist" auf.

Weihnachtskonzerte

Weihnachtszeit ist Chorsaison. Zwei Chöre der Uni

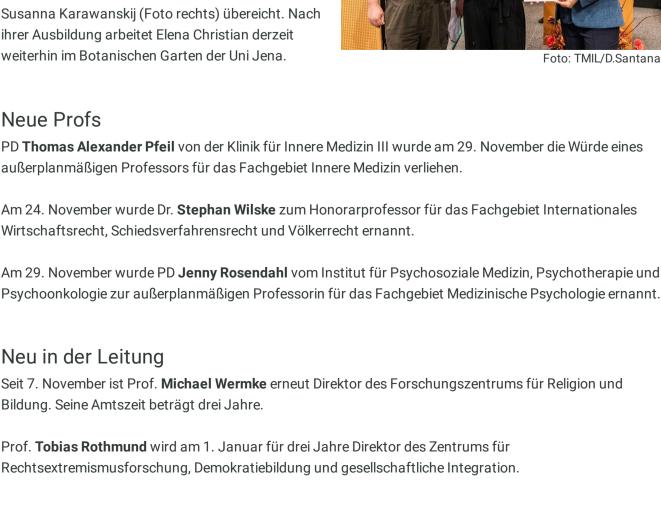
besinnlichen Tage ein. Am Samstag, 16. Dezember, führt der Studierendenchor "Collegium Vocale" gemeinsam mit den Thüringer Symphonikern Rudolstadt/Saalfeld Georg Friedrich Händels Oratorium "Messiah" in der Jenaer Stadtkirche St.

Weihnachtsfeiertag in der Katholischen Kirche "St.

Jena stimmen Hörerinnen und Hörer auf die

Die Jena Jubilee Singers treten mit einem weihnachtlichen Programm am Montag, 18. Dezember, in der Aula des UHG sowie am Zweiten

Liane Hegewald (Zentrale Universitätsverwaltung/Dezernat 2): 31.12.2023



internal NEWS

News in a picture: Happy Christmas!

published in mid-January 2024.

Learn more (German)

RESEARCH

things.

Diversity protects

More about the Christmas cards (German)

Senate adopts sustainability strategy

teaching, operations, transfer and governance.

Areas with high plant diversity are better able to regulate soil temperature in both extreme heat and cold. This was reported by a research team from the University of Jena, Leipzig University, the German Centre for Integrative Biodiversity Research Halle-Jena-Leipzig (iDiv) and other

research institutions in the scientific journal "Nature

underlying data from the Jena Experiment (photo), which has been collecting data on soil temperature for more than 18 years. This regulating effect of

Geoscience". The researchers obtained the

plant diversity has far-reaching effects and is

crucial for slowing down and mitigating the consequences of climate change, among other

Eyewitness testimonies are one of the most important sources for identifying perpetrators and they are one of the most prone to error. Further research is needed to find out why witnesses are often wrong, and this will require extensive visual material. Psychologist Ulrike Kruse (photo, right) has now compiled this material using an unusual method: With the support of amateur dramatics groups, she shot six short film sequences in which

minor offences are re-enacted. In order to be able to

Caspar David Friedrich in Hamburg

September 2024 will mark the 250th anniversary of Caspar David Friedrich's birth. Therefore, the painter and his work are at the centre of a series of events. To kick off the grand jubilee year, the Hamburger Kunsthalle will present the exhibition "Caspar David

Friedrich. Art for a New Age", which opens on December 15, 2023. The Friedrich Schiller University's Research Centre for European Romanticism is a cooperation partner of the exhibition. One of its directors, Prof. Dr Johannes Grave, significantly contributes as an external

curator to the exhibition's conception.

way as possible and possibly to question their

Learn more (German)

use virtual reality methods for studies and thus make the eyewitness situation even more realistic,

Mini crime stories in 3D

Christmas is just around the corner - a challenging year for the University of Jena is nearing its end. The Executive Board would like to thank all members of the University for their commitment, motivation,

The team of the "Internal News" say goodbye for this year. The next issue of the "Internal News" will be

The Uni-Shop has a few gift and decoration ideas for last-minute shoppers. For a written Christmas greeting, Communications and Marketing provides templates for digital and analogue Christmas cards.

At its meeting on 12 December, the Senate approved the University of Jena's sustainability strategy, which will be finalized by the Executive Board next week. The strategy serves as an orientation and guideline for the sustainable development of the University. It commits to sustainable action in the areas of research,

Zukunftswerkstatt (future workshop) in which over 130 members of the University developed goals and measures in various working groups. The University management sees the strategy as an invitation to all

activities are currently being organized and coordinated by the Green Office. Anyone wishing to participate

Learn more

Learn more

can be submitted to the respective faculty management (usually the Dean for Student Affairs) by 15

February 2024, who will then forward the project application once it has been approved. The ALe supports both lecturers and students in the implementation of innovative teaching projects in a total of four funding

<u>Learn more</u>

The strategy marks the end of a two-year participatory process and summarises the results of a

members of the University to get involved and contribute to its implementation. To this end, various

in the University's sustainability network can contact nachhaltigkeit@uni-jena.de.

wonderful pre-Christmas period, happy holidays and a good start to the new year!

professionalism and wealth of ideas in order to further develop the University together. We wish everyone a



Image: Karl Kübler/MPI für Biogeochemie Jena

Image: Anne Günther/Uni Jena

Image: Anne Günther/Uni Jena

Image: Jens Meyer/Uni Jena

Statement of the "best architects 24 award"

About the Jena Facade Award

(German)

Foto: Jan-Peter Kasper/Uni Jena

Mehr erfahren zum "Collegium Vocale"

Mehr erfahren zu den Jena Jubilee Singers

TEACHING Support for innovative teaching projects The Academy for Teaching Development (ALe) is once again inviting applications for funding for internal university teaching projects in several funding lines as of 15 March 2024. Applications for project funding

lines.

Learn more

TRANSFER

3D technology was also used.

NETWORK Support for working-class children The likelihood of going to university is still closely linked to the parental home. A lack of family role models, concerns about funding and uncertainty about university structures are common reasons why pupils decide against studying or drop out without good reason. The non-profit organisation ArbeiterKind.de, which is funded by the Thuringian Ministry of Economic Affairs, Science and Digital Society, has set itself the task of supporting prospective students with such a background and accompanying first-generation students on their way from university to starting a career. Volunteers, who are themselves usually the first students in their families, also support prospective students in Jena with counselling and other services. Double award-winning architecture One year after its completion, the new research building of the Helmholtz Institute Jena (Fraunhoferstraße 8) has received two architectural awards: Firstly, it was honoured with the "best architects 24 award" in the category of education buildings. Secondly, the Jena Facade Award 2023 goes to the cube-shaped building. The architecture firm Osterwold°Schmidt Exp!ander Architekten BDA in Weimar designed the building together with the Jena-based firm Impuls-Landschaftsarchitektur.

Brochure on the first female professor

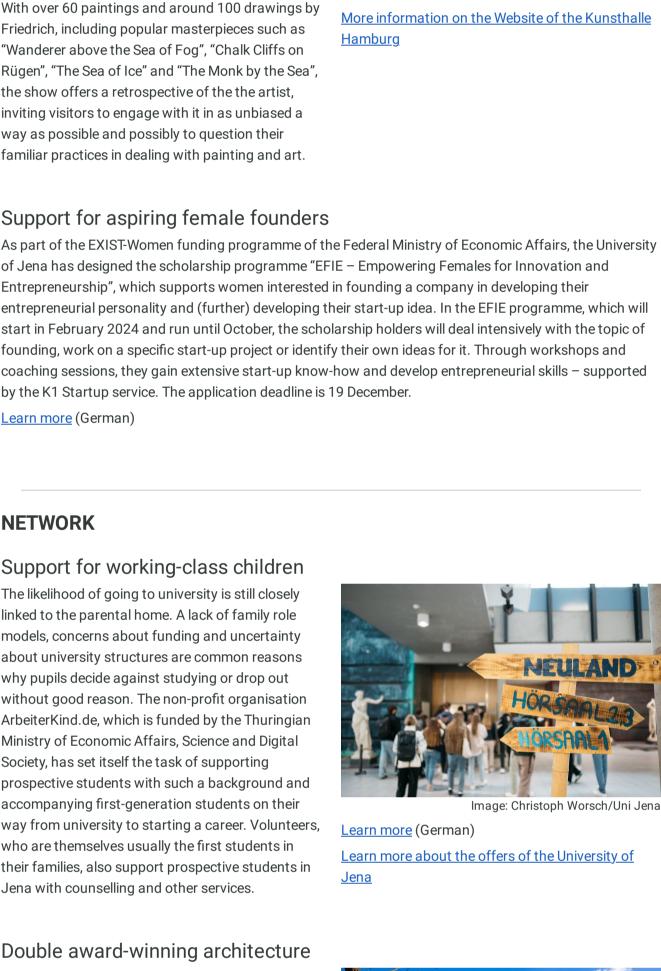
University of Jena, together with the Society for the Study of the History of Democracy, commemorated Germany's first female university professor in a variety of ways this autumn: Mathilde Vaerting. A comprehensive brochure (German only) is now available that presents Vaerting's life, work and influence in detail. The publication, which includes the complete inaugural lecture by the outspoken educationalist, is now available free of charge from

Exactly 100 years after her appointment, the

SERVICE

the Uni-Shop.

PEOPLE



Luterana de Teologia in São Bento do Sul in the state of Santa Catarina, Brazil, were honoured, according to the citation. The honouree is not only an excellent systematic theologian and internationally highly respected scholar from the Global South, but is also closely linked to the University of Jena through various cross-faculty research collaborations.

The Faculty of Theology has awarded an honorary doctorate to the Brazilian theologian Prof. Dr Euler Renato Westphal (pictured on the right, next to Dean Prof. Dr Michael Wermke). His systematic theological, ethical, cultural-scientific and socialcharitable merits as well as his great commitment to the partnership between the Faculty of Theology

at the University of Jena and the Faculdade

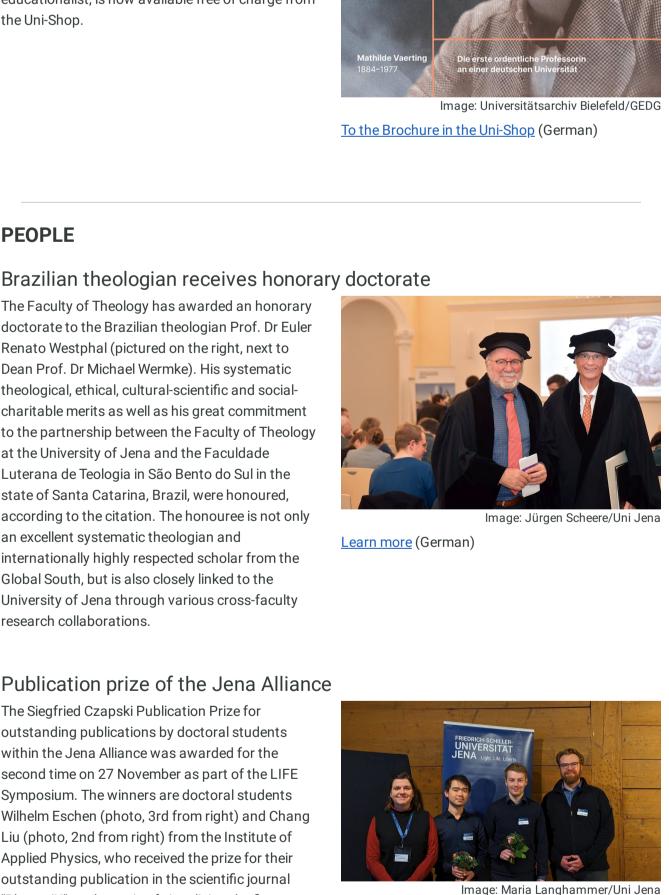
The Siegfried Czapski Publication Prize for outstanding publications by doctoral students within the Jena Alliance was awarded for the second time on 27 November as part of the LIFE Symposium. The winners are doctoral students Wilhelm Eschen (photo, 3rd from right) and Chang Liu (photo, 2nd from right) from the Institute of Applied Physics, who received the prize for their outstanding publication in the scientific journal

"PhotoniX" on the topic of visualizing the fine

structure of microorganisms using extreme

ultraviolet imaging. The prize, sponsored by the Carl

Zeiss Foundation, is endowed with 2,000 euros. Best trainee of the year Elena Christian (pictured in the centre) has completed her vocational training as a gardener specializing in floriculture at the University of Jena - and with outstanding results. She is one of Thuringia's 15 best trainees of the year in the green professions. She was presented with the award by the Minister for Infrastructure and Agriculture Susanna Karawanskij (pictured on the right) during

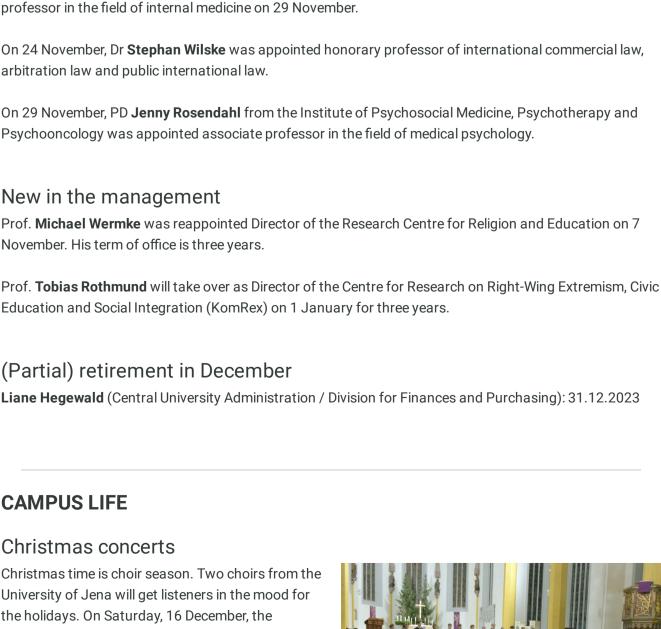


More about the Jena Alliance

a ceremony in the Thuringian state parliament. After completing her training, Elena Christian is currently continuing to work in the Botanical Image: TMIL/D.Santana Garden of the University of Jena. New professors PD Thomas Alexander Pfeil from the Clinic for Internal Medicine III was awarded the title of associate professor in the field of internal medicine on 29 November. On 24 November, Dr Stephan Wilske was appointed honorary professor of international commercial law, arbitration law and public international law. On 29 November, PD Jenny Rosendahl from the Institute of Psychosocial Medicine, Psychotherapy and Psychooncology was appointed associate professor in the field of medical psychology.

New in the management

November. His term of office is three years.



More about the "Collegium Vocale" (German)

Impressum / Imprint Abteilung Hochschulkommunikation / Communications and Marketing Bereich Presse und Information / Press and Public Relations Fürstengraben 1 / 07743 Jena Tel.: +49 (0)3641 / 9-401400 E-Mail: interne.nachrichten@uni-jena.de https://www.uni-jena.de/presse oben genannte E-Mail-Adresse. Sollten Sie den Newsletter nicht auf direktem Weg erhalten haben, dann wenden Sie sich bitte ebenfalls an uns.

(Partial) retirement in December Liane Hegewald (Central University Administration / Division for Finances and Purchasing): 31.12.2023 **CAMPUS LIFE** Christmas concerts Christmas time is choir season. Two choirs from the University of Jena will get listeners in the mood for More about the Jena Jubilee Singers (German)

the holidays. On Saturday, 16 December, the student choir "Collegium Vocale" will perform George Frideric Handel's oratorio "Messiah" together with the Thuringian Symphony Orchestra Rudolstadt/Saalfeld in Jena's St Michael's Church. The Jena Jubilee Singers will perform a Christmas programme on Monday, 18 December, in the assembly hall of the main university building and on Boxing Day in the Catholic Church of St. John the Baptist. Informationen und Hinweise über mögliche Inhalte sowie weitere Anmerkungen schreiben Sie uns bitte über

Please write to us via the above-mentioned e-mail address with information and notes about possible contents as well as further comments. If you have not received the newsletter directly, please also contact

Image: Jan-Peter Kasper/Uni Jena